

BILANCIO CONSUNTIVO

Stato patrimoniale

31.12.1995

ATTIVO

IMMOBILIZZAZIONI

Immobilizzazioni immateriali		
Costi di impianto e di ampliamento	76.200.000	
Altri	41.492.000	117.692.000
Immobilizzazioni materiali		
Terreni e fabbricati	27.217.735.917	
Impianti e macchinario	337.758.677.000	
Attrezzature industriali e commerciali	27.184.610.030	
Altri beni	3.771.277.066	
Immobilizzazioni in corso ed acconti		395.932.300.043
Immobilizzazioni finanziarie		
Partecipazioni in		
• imprese controllate	1.211.526.566	
• imprese collegate	563.551.841	
• altre imprese	53.199.341	1.858.268.748
Crediti		
v. altri	52.999.333.245	52.999.333.245
Altri titoli		814.214.364
Totale immobilizzazioni		451.721.808.400

ATTIVO CIRCOLANTE

Rimanenze		
Materiali di consumo	1.978.411.560	
Prestazioni in corso su ordinazione	19.840.847.091	
Acconti		21.819.258.651
Crediti		
verso clienti	51.850.341.605	
verso imprese controllate	98.378.938	
verso imprese collegate	158.380.000	
verso controllanti		
verso altri		
• verso Stato per contributi	24.710.070.424	
• verso agenzie	12.735.055.800	
• verso consorzi	9.645.434.579	
• altri	34.613.042.067	81.703.603.170
Disponibilità liquide		
Depositi bancari e postali	4.714.553.893	
Denaro e valori in cassa	9.180.186	4.723.734.079
Totale attivo circolante		160.353.696.443

RATEI E RISCONTI

Ratei e altri risconti	12.007.744.564	12.007.744.564
Totale attivo		624.083.249.407

(*) Importi esigibili entro l'esercizio successivo

(**) Importi esigibili oltre l'esercizio successivo

11.528.101.498

5.185.210.980

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

31.12.1994

	146.000.000	
	156.279.704	302.279.704
	28.130.049.954	
	363.779.059.000	
	37.218.122.440	
	3.836.202.388	
		432.963.433.782
1.172.002.511		
563.551.841		
59.106.139	1.794.660.491	
* 96.240.290.954	96.240.290.954	
	914.216.440	98.949.167.885
		532.214.881.371
	1.969.193.236	
	18.722.976.103	
		20.692.169.339
	53.905.874.216	
	1.393.013.667	
	34.459.766	
30.103.248.463		
18.962.793.054		
6.166.098.064		
** 25.555.252.263	80.787.391.849	136.120.739.498
	1.286.212.999	
	8.746.547	1.294.959.546
		158.107.868.383
	10.454.855.215	10.454.855.215
		700.777.604.969

17.581.952.711

3.087.065.240

Stato patrimoniale

31.12.1995

PASSIVO

PATRIMONIO NETTO

Capitale	4.524.192,00
Versamenti soci in c/capitale	709,40
Utile (Perdite) portati a nuovo	
Utile (Perdite) dell'esercizio	10.861.735,15
Perdita 1.1 - 31.12.94	
Perdita relative al periodo 1.1 - 15.7 riplanate assemblea straord. del 12.9.94	
Perdite relative al periodo 16.7 - 31.12	
Totale patrimonio netto	15.386.686,53

FONDI PER RISCHI ED ONERI

Per imposte	
Altri	
• fondi contribuiti in c/capitale ex art. 55 DPR 917/86 quote indisponibili	160.457.077,769
• fondo manutenzioni cicliche	1.708.732,872
• diversi	8.229.906,727
	170.395.717,368
	170.395.717,36

TRATTAMENTO DI FINE RAPPORTO
DI LAVORO SUBORDINATO

11.848.195,7

DEBITI

Debiti verso banche	* 96.159.493,540
Debiti verso altri finanziatori	329.896,425
Acconti	8.148.116,174
Debiti verso fornitori	68.915.647,152
Debiti verso imprese controllate	18.471.416,392
Debiti verso imprese collegate	
Debiti verso controllanti	* 194.291.005,620
Debiti tributari	726.388,500
Debiti verso ist. di previd. e di sicurez. sociale	1.556.288,304
Altri debiti	
• verso agenzie	9.318.706,743
• verso consorzi	10.206.198,270
• verso diversi	17.456.864,842
	36.981.769,855
	425.580.021,972

RATE E RISCONTI

Ratei e altri risconti	872.627,778	872.627,778
------------------------	-------------	-------------

Totale passivo

624.083.249,407

(*) Impieghi esigibili oltre l'esercizio successivo

77.461.592,400

CONTI D'ORDINE

Garanzie reali prestate	92.460.638,175
Impegni di acquisto e di vendita	
Altri	334.215.135,213
Totale conti d'ordine	426.675.773,388

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

31.12.1994

		4.605.573.000
		5.117.152.078
	(11.457.353.863)	
	5.899.530.192	
		(5.537.823.671)
		4.521.901.407
	179.267.805.225	
	1.654.885.557	
	6.226.079.172	187.148.769.954
		187.148.769.954
		11.800.696.680
	* 113.490.858.225	
	398.453.237	
	8.311.664.590	
	57.163.124.396	
	11.770.393.976	
	181.008.716	
	* 274.512.888.373	
	837.958.676	
	1.456.019.081	
	6.812.465.962	
	8.791.721.928	
	11.844.273.487	27.448.461.377
		495.570.830.647
	1.732.406.281	1.732.406.281
		700.777.604.969
	22.928.276.474	
	170.000.000.000	
CONTI D' ORDINE		
		368.044.940.251
		49.967.828.400
		336.934.871.383
		754.947.640.034

Conto economico

31.12.1995

VALORE DELLA PRODUZIONE		
Ricavi delle vendite e delle prestazioni		616.921.805.493
Variazione di prestazioni in corso di lavorazione		1.117.870.988
Incrementi di immobilizz. per lavori interni		
Altri ricavi e proventi		
• contributi in conto esercizio	38.885.397.018	
• altri	5.259.148.131	44.144.535.149
Totale valore della produzione		662.184.211.630
COSTI DELLA PRODUZIONE		
Per materiali di consumo		11.163.665.621
Per servizi		500.068.320.293
Per godimento beni d' terzi		48.852.854.166
Per il personale		
• salari e stipendi	23.112.720.848	
• oneri sociali	6.295.450.136	
• trattamento di fine rapporto	2.315.860.915	
• trattamento di quiescenza e simili		
• altri costi	553.993.146	32.429.884.245
Ammortamenti e svalutazioni		
• ammort. delle immobilizzazioni immateriali	184.537.794	
• ammort. delle immobilizzazioni materiali	38.022.167.039	
• svalutazione dei crediti compresi nell'attivo circolante e delle disponibilità liquide	376.672.400	38.583.427.153
Variazione delle rimanenze di materiali di consumo		(9.218.324)
Accantonamenti per rischi		3.324.494.546
Accantonamento per manutenzione cicliche		1.901.000.000
Oneri diversi di gestione		5.218.370.934
Totale costi della produzione		611.546.798.636
Differenza tra valore e costi della produzione		20.637.412.994
PROVENTI E ONERI FINANZIARI		
Proventi da partecipazioni		
• dividendi da imprese controllate	56.100.000	
• dividendi da imprese collegate	29.800.043	
• dividendi da altre imprese	37.288.050	
Altri proventi finanziari		
• proventi diversi		
• interessi e comm. da altri e proventi vari	38.519.816.563	38.519.816.563
Interessi e altri oneri finanziari		
• interessi e commissioni a controllanti	30.092.662.011	
• interessi e comm. ad altri ed oneri vari	37.805.487.447	67.898.149.458
Totale proventi ed oneri finanziari		(29.255.144.802)
RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITÀ FINANZIARIE		
Rivalutazioni		
• di titoli		
Svalutazioni		
• di titoli		2.076
• di partecipazioni		
Totale rettifiche di valore di attività finanziarie		(2.076)
PROVENTI E ONERI STRAORDINARI		
Proventi		
• altri	19.583.897.325	19.583.897.325
Oneri		
• altri	104.378.316	104.378.316
Totale delle partite straordinarie		19.479.519.009
Risultato prima delle imposte		10.861.785.125
Imposte sul reddito dell'esercizio		
Utile (perdita) dell'esercizio		10.861.785.125

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

[illegible]

PAGINA BIANCA

Nota integrativa

Aspetti di carattere generale

I dati di seguito esposti nella Nota Integrativa e nei prospetti della Situazione Patrimoniale e del Conto Economico, sono conformi alle "Norme per la redazione del bilancio" definite per tutte le aziende manifatturiere e dei servizi del settore industriale del Gruppo IRI. Tali norme recepiscono i disposti del Codice Civile così come modificato dal Decr. Legislativo 9 aprile 1991, n. 127, che ha reso operanti la IV e VII Direttiva CEE.

La Vostra Società svolge attività di trasporto marittimo containerizzato su linee internazionali tra l'Europa e l'Estremo Oriente, l'Australia e Nuova Zelanda, l'Africa, il sub continente indiano, il Golfo Arabico ed ogni altro servizio connesso.

Essendo la Vostra Società totalmente controllata dalla Società Finanziaria Marittima Fimmare S.p.A. la quale ha sede sociale in Genova, Italia, redige il bilancio consolidato secondo il diritto dello Stato Italiano e lo sottopone a controllo legale dei conti, è esonerata dall'obbligo di redazione del bilancio consolidato in conformità a quanto disposto dal D.L. n. 127 del 1991.

Una copia di tale bilancio consolidato, della relazione sulla gestione e di quella dell'organo di controllo saranno depositati presso l'Ufficio del registro delle imprese di Trieste. Di conseguenza si è deciso di avvalersi di tale disposizione già a partire dall'esercizio 1993, pur entrando in vigore dal 1994 la relativa normativa.

CRITERI DI VALUTAZIONE

I criteri di valutazione adottati per la redazione del presente Bilancio non sono dissimili a quelli applicati nel precedente esercizio.

Rinviando alle eventuali ulteriori specificazioni contenute nel commento alle singole voci dello stato patrimoniale, essi possono sintetizzarsi come segue:

Immobilizzazioni immateriali e materiali

Le *immobilizzazioni immateriali* sono iscritte al costo al netto degli ammortamenti calcolati su base quinquennale che ne rappresenta il periodo di prevista utilità futura.

Le *immobilizzazioni materiali* sono iscritte al costo di acquisto, comprensivo degli oneri accessori di diretta imputazione, degli interessi passivi sostenuti fino alla data di entrata in esercizio e dell'ammontare delle rivalutazioni monetarie di legge.

Le immobilizzazioni materiali sono sistematicamente ammortizzate in ogni esercizio a quote costanti sulla base di aliquote economico-tecniche determinate in relazione alla residua possibilità di utilizzo dei beni; le aliquote applicate, tutte nei limiti di quelle consentite dalle norme fiscali, sono riportate nella sezione relativa alle note di commento del Conto Economico.

Nel caso in cui, indipendentemente dall'ammortamento già contabilizzato, risulti una perdita durevole di valore, l'immobilizzazione viene corrispondentemente svalutata; se in esercizi successivi vengono meno i presupposti della svalutazione viene ripristinato il valore originario.

Le spese di manutenzione ordinaria sono addebitate ai costi di esercizio in cui sono sostenute, mentre le spese per migliorie incrementative del valore sono capitalizzate a maggior valore della immobilizzazione cui si riferiscono.

Partecipazioni e altri titoli delle immobilizzazioni finanziarie

Le partecipazioni, iscritte tra le immobilizzazioni finanziarie, sono valutate con il metodo del costo. Il valore di iscrizione in bilancio è determinato sulla base del prezzo di acquisto o di sottoscrizione. Il costo viene ridotto per perdite durevoli di valore nel caso in cui le partecipate abbiano sostenuto perdite e non siano prevedibili nell'immediato futuro utili di entità tale da assorbire le perdite sostenute; il valore originario viene ripristinato negli esercizi successivi se vengono meno i motivi della svalutazione effettuata.

Rimanenze

Sono iscritte al minore tra il costo di acquisto o di produzione, determinato secondo il metodo "LIFO" a scatti annuali, ed il valore di realizzo desumibile dall'andamento di mercato. Le scorte obsolete e di lento rigiro sono svalutate in relazione alla loro possibilità di utilizzo o di realizzo.

Prestazioni in corso su ordinazione

Le prestazioni in corso su ordinazione si riferiscono ai noli merci sui viaggi in corso alla fine dell'esercizio, e sono valutate sulla base dei corrispettivi maturati alla data di bilancio. Le eventuali perdite sui viaggi in corso alla data di bilancio, stimate con ragionevole approssimazione, sono interamente addebitate a Conto Economico nell'esercizio in cui le stesse divengono note.

Crediti

I crediti commerciali e diversi sono iscritti in bilancio al valore nominale rettificato per tener conto del presumibile valore di realizzazione e della nulla o insufficiente redditività dei crediti di durata ultrannuale. I crediti verso lo Stato ed altri Enti per contributi rappresentano le annualità ancora da incassare delle varie leggi recanti provvidenze a favore della marineria.

Ratei e risconti

I ratei e risconti sono determinati per realizzare la competenza temporale dei costi e dei ricavi cui attengono.

Fondi per rischi ed oneri

Il Fondo contributi in conto capitale, ex art. 55 T.U.I.D., ricomprende i contributi di credito navale secondo i disposti delle LLgg. 361/82 e 234/89 a favore delle nuove costruzioni. I contributi sono iscritti sulla base dei relativi decreti ministeriali di concessione con contropartita alla voce Crediti per contributi da Stato ed altri Enti Pubblici, appostati nelle Immobilizzazioni Finanziarie.

L'utilizzo di tale fondo avviene, per quanto riguarda i contributi della 361, in funzione del periodo di ammortamento delle navi interessate, mentre per la 234, in base ad un teorico piano di finanziamento, come descritto nel commento agli altri fondi. I fondi diversi comprendono congrui stanziamenti a copertura di danni alle merci trasportate e di oneri derivabili da vertenze in corso, nonché il fondo indennità per cessazione del rapporto di agenzia.

I costi per le manutenzioni cicliche obbligatorie (spese per il mantenimento in classe delle navi) sono accantonate ad uno specifico fondo a quote costanti per il periodo.

di cinque anni, a fronte del futuro onere stimato per l'effettuazione dei previsti interventi.

Fondo trattamento di fine rapporto

È iscritto sulla base delle indennità maturate al 31 dicembre nei confronti dei dipendenti della Vostra Società, in conformità alla vigente legislazione integrata dai disposti dei contratti collettivi in vigore, al netto delle anticipazioni corrisposte.

Partite in moneta estera o soggette al "rischio cambio"

I crediti ed i debiti espressi originariamente in valuta estera sono convertiti in Lire ai cambi storici della data delle relative operazioni. Le differenze cambio realizzate in occasione dell'incasso dei crediti e del pagamento dei debiti in valuta estera sono iscritte al conto economico.

Se a fine anno dalla conversione dei crediti e debiti in valuta estera esigibili entro l'esercizio successivo ai cambi in vigore alla data di bilancio si origina una perdita netta, essa viene accertata e riflessa al conto economico del periodo, con contropartita un apposito fondo oscillazione cambi. Se invece dalla conversione emerge un utile netto, esso viene differito.

Conti d'ordine

Per le garanzie e gli impegni prestati dalla Società si specifica che:

- le garanzie sono valorizzate per l'importo residuo del debito o di altra obbligazione garantita;
- gli impegni di acquisto e di vendita sono determinati in base a quanto deve essere ancora eseguito sui contratti in corso. Non sono, ovviamente, iscritti gli impegni non quantificabili; questi, se di rilievo, sono oggetto di commento in altra parte della nota integrativa.

Compensi al Collegio Sindacale, al Consiglio di Amministrazione e al Comitato Esecutivo

I compensi al Collegio Sindacale sono stati pari a L. 17.100.000 e quelli spettanti al Consiglio di Amministrazione sono ammontati a L. 21.650.000, così come stabilito dalla delibera dell'Assemblea Ordinaria del 19.4.1995. Detta Assemblea ha altresì deliberato di corrispondere ai componenti del Comitato Esecutivo ulteriori L. 250.000, che sono state regolarmente erogate.

Voci dello Stato Patrimoniale

ATTIVO

IMMOBILIZZAZIONI

I. Immobilizzazioni immateriali (L.mil. 118).

La voce diminuisce di L.mil. 184 ed è composta come segue:

PROSPETTO DI DETTAGLIO N. 1

IMMOBILIZZAZIONI IMMATERIALI

31.12.1994

Voci/Sottovoci	Costo	Rivaluta- zioni	Svaluta- zioni	Ammortamenti	Valore a bilancio
Costi di impianto e di ampliamento:					
• Imp. mutui	349			203	146
Altre:					
• Software	574			418	156
Totale	923			621	302

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

Variazioni dell'esercizio					31.12.1995				
Acquisizioni/capitalizz.	Riclassifiche	Alienazioni/radiazioni (1)	Svalutazioni (-) Ripristini di valore (+)	Ammortamenti	Costo	Rivalutazioni	Svalutazioni	Ammortamenti	Valore a bilancio
				70	349			273	76
				114	574			532	42
				184	923			805	118

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

immobilizzazioni materiali (L.mil. 395.932)

rispetto controinserito n. 3 è dettagliata la composizione e le variazioni intervenute nel 1995.

La voce registra una riduzione di L.mil. 37.031 così derivata:

posizione al 31.12.1994	L.mil.	432.963
Incrementi dell'esercizio	L.mil.	1.102
Diminuzioni: disinvestimenti dell'esercizio	L.mil.	(111)
ammortamenti	L.mil.	(38.022)
posizione al 31.12.1995	L.mil.	395.932

SPETTO DI DETTAGLIO N. 3

IMMOBILIZZAZIONI MATERIALI E RELATIVI FONDI DI AMMORTAMENTO

Sottovoci	31.12.1994				
	Costo	Rivalutazioni	Svalutazioni	Fondi di ammortamento (1)	Valore a bilancio
Impianti e fabbricati					
Industriali	30.410			(2.280)	28.130
Impianti e macchinario	486.778			(122.999)	363.779
Strutture industriali e commerciali	107.209			(69.991)	37.218
Strumenti gratuitamente devolvibili	138			(138)	
Impianti	8.741			(4.905)	3.836
Immobilizzazioni in corso ed acconti					
	633.276			(200.313)	432.963

cui anticipati
cui
immobilizzazioni
immobilizzazioni
ammortamenti

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

³ Gli investimenti hanno riguardato quasi esclusivamente acquisti di attrezzature EDP.

I disinvestimenti hanno riguardato vendite di n. 377 containers per un ricavo totale di L.mil. 457, con una plusvalenza netta di L.mil. 403, nonché rottamazioni di attrezzature varie obsolete e regolazioni inventariali, con una minusvalenza complessiva di L.mil. 57. Ai sensi dell'art. 2427 c.1° p.8 del Codice Civile, si dichiara che gli interessi passivi complessivamente iscritti, nei diversi esercizi, nei valori delle immobilizzazioni tecniche, ammontano a L.mil. 15.360, senza alcuna capitalizzazione nel decorso 1993 e 1994, per l'unica nave ormai beneficiante del contributo di avviamento ai sensi della legge 856/86 è stata mantenuta l'aliquota assunta nella determinazione del contributo; per le altre 4 le aliquote sono correlate alla vita economico-tecnica delle navi secondo la vita utile di 20 anni. Per le pertinenze, fatte salve quelle beneficianti del contributo disposto dalla legge 856/86, è stata considerata la vita utile di 10 anni.

Variazioni dell'esercizio					31.12.1995				
Acquisizioni/Capitalizz.	Riclassifiche (2)	Alienazioni/radiazioni (1) (2)	Svalutazioni (-) Ripristini di valore (+)	Ammortamenti	Costo	Rivalutazioni	Svalutazioni	Ammortamenti (1)	Valore bilai
				(912)	30.410			(3.192)	27.
				(26.020)	486.778			(149.019)	337.
		111		(9.923)	101.512			(74.328)	27.
					138			(138)	
1.102				(1.167)	9.602			(5.831)	3.
1.102		111		(38.022)	628.440			(232.508)	395.

5.039

(5428)

111

XIII LEGISLATURA - DISEGNI DI LEGGE E RELAZIONI - DOCUMENTI

immobilizzazioni finanziarie (L.mil. 55.672)

inuiscono di L.mil. 43.277 complessivamente.

ecipazioni: nei prospetti n. 4 e 5 che seguono ne viene evidenziata la composizione pari a L.mil. 1.858: l'auto di L.mil. 63 consegue all'acquisto della quota di partecipazione, detenuta dall'Adriatica Spa di Venezia, Italian General Shipping di Londra per L.mil. 69 ed alla cessione della quota di partecipazione nella Seage Australia per L.mil. 6. Qualora si valutassero le partecipazioni con il metodo del patrimonio netto il loro re di carico risulterebbe complessivamente superiore di L.mil. 1.091.

SPETTO DI DETTAGLIO N. 4

RTICIPAZIONI DELLE IMMOBILIZZAZIONI FINANZIARIE
ERSAMENTI IN C/PARTICIPAZIONI

31.12.1994

Sottovoci	Costo	Rivalutazioni	Svalutazioni	Valore a bilancio
ecipazioni in imprese controllate:				
logistica - Milano	485			485
nar Trieste	513			513
s. - Londra	229		55	174
l Triestino Overseas - Hong Kong				
le	1.227		55	1.172
ecipazioni in imprese collegate:				
y - Barcellona	340			340
l Triestino - Singapore	182			182
l Triestino Pacific - Hong Kong	42			42
le	564			564
ecipazioni in altre imprese:				
porto Rivalta Scrivia - Tortona	25			25
ridge Australia - Sydney	6			6
CS (Executive) - Londra				
CS - Londra				
ridge New Zealand - Wellington	28			28
e	59			59
ALE	1.850		55	1.795